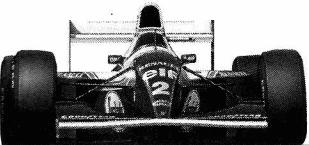


# WILLIAMS FW16

ウィリアムズ FW16 ルノー (ブラジルGP/パシフィックGP/サンマリノGP)

*Fujimi*

フジミ模型株式会社

静岡市駿河区登呂4-21-1 ☎422-8033

FUJIMI MOKEI CO.,LTD.

4-21-1,TORO,SURUGAKU,SHIZUOKACITY,JAPAN

**S サンマリノGP** **B ブラジルGP** **P パシフィックGP** 選択して組み立てます。

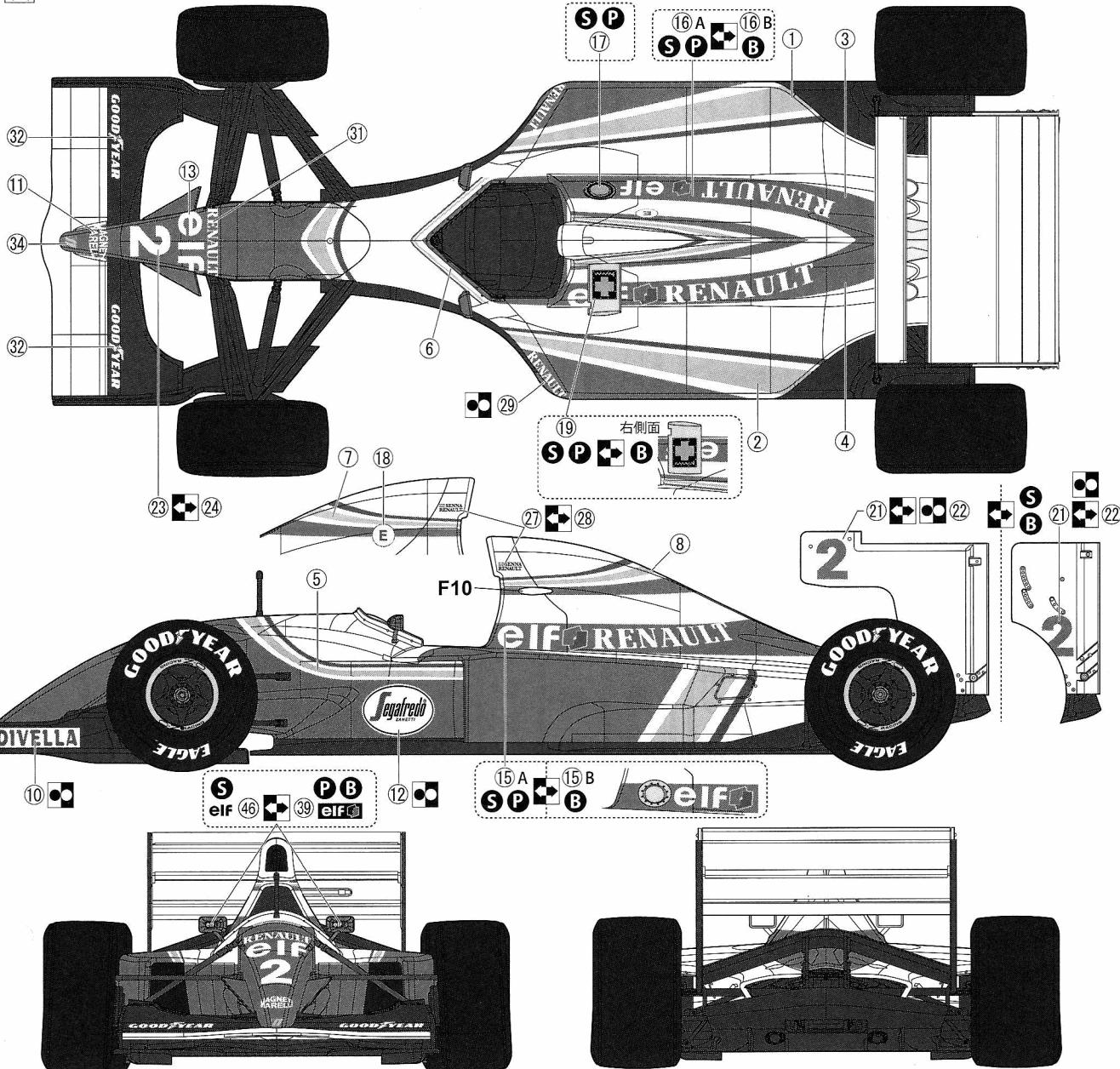
## ■ MARKING & PAINTING

※余ったデカールは、ご自由にお使い下さい。

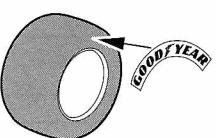
★ (1) ~ (46)

No.0 : デイモン・ヒル (Damon Graham Devereux Hill)

No.2 : アイルトン・セナ (Ayrton Senna da Silva)



### 【タイヤデカールの貼り方】



① 少し大きめにカットします。

② タイヤのほこり、油気を取り文字が正しく読めるようにマークを合わせ、上から水をつけた指先でなでるようにします。

③ 1分ほどしたら、上紙だけをはがします。

④ 水気をやわらかい布等で拭きとります。

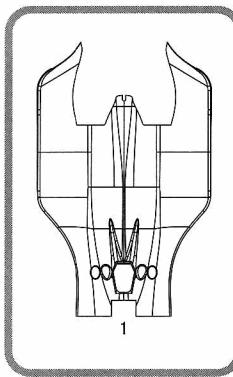
## PARTS LIST

※箱詰め内容をお確かめ下さい。十分注意しておりますが、万一、欠品や不良品がありましたら当社までご連絡ください。

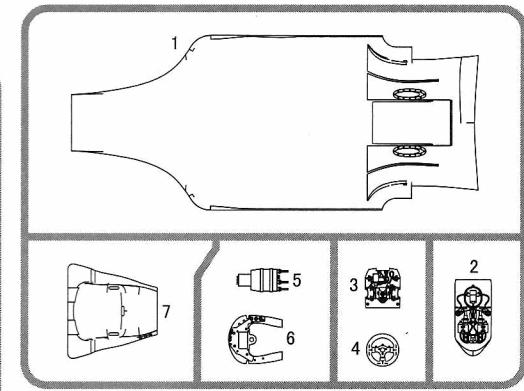
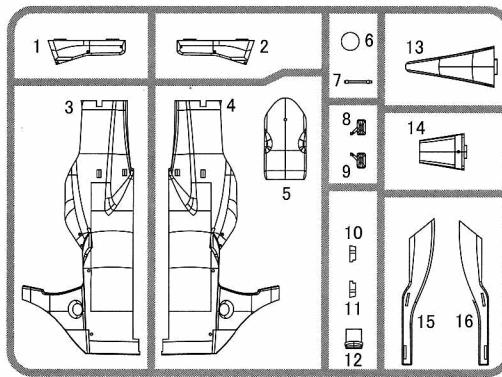
※ランナーよりのパーツの切り離しには、十分注意して下さい。C 部品

※メッキパーツの接着は、接着部分のメッキをはがして接着して下さい。

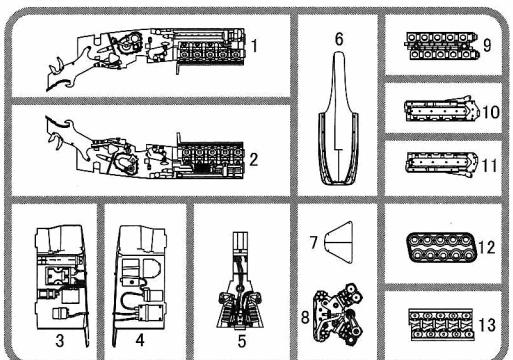
### A 部品



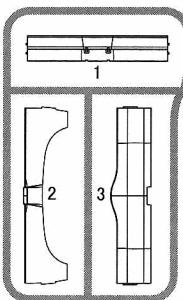
### B 部品



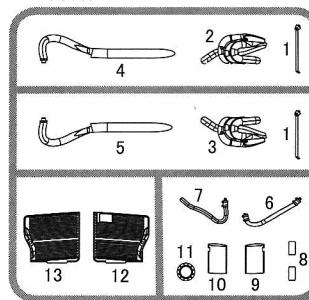
### D 部品



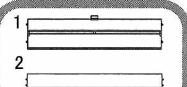
### E 部品



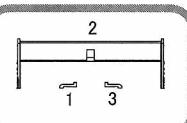
### F 部品



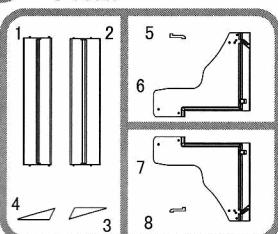
### M 部品



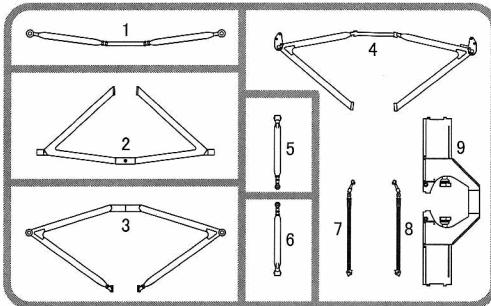
### H 部品



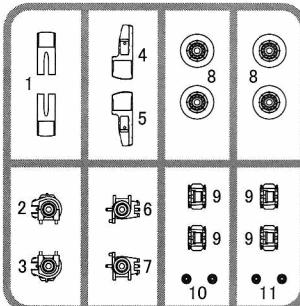
### J 部品



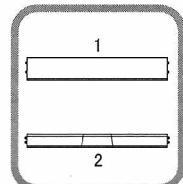
### K 部品



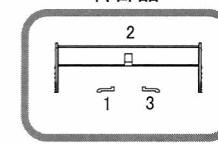
### L 部品



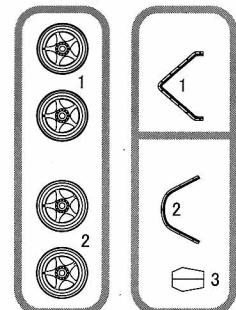
### IA 部品



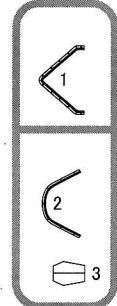
### N 部品



### W 部品



### G 部品



## パーツを注文される時は

部品を無くしたり破損された場合は、お手数ですが、必要な部品、数量などをお手紙、メール又はFAXなどでお知らせ下さい。社員より消費税、送料の総額、送金方法などご連絡差し上げます。

部品、印刷物などには数量限りがあり、万が一、在庫切れの場合、お客様のご要望にご対応できない場合もございます。あらかじめご了承、ご理解のほどお願い申し上げます。

**送り先** フジミ模型株式会社 「アフターサービス係」 FAX(054)286-0349  
〒422-8033 静岡市駿河区登呂4-21-1 support@fujimimoekei.com

**部品請求カード (GP-24ウイリアムズFW16ルノー(ブラジルGP/パシフィックGP/サンマリノGP))**

部品名	部品代	部品名	部品代	部品名	部品代	部品名	部品代
A 部品	650円	G 部品	350円	L 部品	800円	タイヤデカール	400円
B 部品	650円	H 部品	350円	M 部品	350円	マスキングシール	300円
C 部品	650円	IA 部品	350円	N 部品	350円	説明書	250円
D 部品	650円	IB 部品	350円	W 部品	400円		
E 部品	350円	J 部品	650円	P・V 部品	500円		
F 部品	650円	K 部品	650円	デカール	700円		

※表示価格は予告なく変更する場合があります。

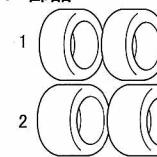
2018年8月印刷  
092126

Fujimi

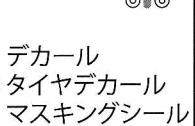
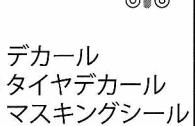
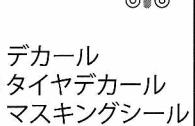
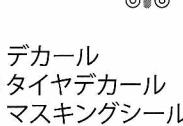
郵便番号 〒 氏名

住所

### P 部品



### V 部品



### 郵便振替の御利用方法

部品等の御注文の送金方法として定額為替、現金書留の他、郵便振替も御利用できます。郵便局窓口にて郵便振替用紙を入手し、下記事項を御記入の窓口にてお金をお払下さい。

- 口座番号欄
- 加入者名欄
- 通信欄

フジミ模型株式会社

御注文のシリーズ名/シリーズNo.、

バーコードNo./製品名称、部品名、数量

- 払込人住所氏名欄
- 郵便番号欄
- 住所欄

御客様の住所、氏名、電話番号、郵便番号。

- 金額欄: パーツ代 × 数量の合計金額 + 消費税・送料の総額

☆お届けは郵便振替の場合、1週間～10日間位かかります。

# ⚠ 組み立てる前に必ずお読み下さい。

## 1 組み立てる前に説明書をお読み下さい。

Read the Manual before you start assembling.  
Bitte lesen Sie vor dem Zusammenbau die gesamte Bauanleitung durch.  
Lire le mode d'emploi avant de commencer le montage.  
Lea el manual antes de comenzar el ensamble.  
組合之前請先看說明書。

## 2 組み立てる前に部品を確かめて下さい。

Make sure that the kit is complete with all the parts.  
Vergewissern Sie sich daß alle Teile des Baustanzes vollständig vorhanden sind.  
Vérifier si le kit contient bien toutes les pièces.  
Cercórese de que al juego no le falté ninguna pieza.  
組合之前請先檢點零件。

## 3 部品を取り出した後のビニール袋は小さな子供が頭から被りたりする危险がありますので破り捨てて下さい。

After taking out the parts from the plastic bag, ear up the plastic bag. Little child may wear it over his head only to be suffocated.

Falls es in ihrer Nähe Kleinkinder gibt solten Sie die Plastikkühlle nach den Herausnehmnen der Plastikteile zerreißen. Kleinkinder, die mit Plastikteilen spielen, könnten sie sich über den Kopf ziehen und darin erstickeln.

Apres avoir sorti les pieces du sac en plastique, dechirer le sac afin d'éviter que les enfants ne le mettent sur la tête et ne s'étouffent.

Después de sacar las piezas de la bolsa de plástico rompa la bolsa, los niños pequeños podrán meter su cabeza en la bolsa y ahogarse.

取出零件之後的塑膠袋，小孩子把它當作帽子帶在頭上，有被窒息之危險，所以請把它撕掉。

## 4 部品の切り取りにはニッパーを使い余分な部品はナイフ、ヤスリ等で仕上げます。また、ニッパー、ナイフ、ヤスリ等を不用意に取り扱うと、刃先等で、指、足など切る可能性があります。

Use a nipper to cut parts off. Smooth off the excess portion with a knife or file. Take care not to cut your

Make sure to read this instruction before you start assembling.  
Lesen Sie diese Hinweise bitte durch. Sie mit dem Zusammenbau des beginnen.  
Lire attentivement les instructions suivantes avant de commencer le montage de la.

No se olvide de leer estas instrucciones antes de ensamblar.  
要组合之前, 請先看下列注意事項:

finger, hand or foot when handling a nipper, knife, etc.

Zum Ausschn eider der Stücke eine Zange anwenden; die überflüssigen Teile mit Messer oder Feile ausschleifen. Die Zange, Messer oder Feile vorsichtig gebrauchen, sonst besteht Gefahr einer Verletzung an der Hand, dem Finger oder dem Fuß. Utilisez une pince pour séparer les parties. Eliminez les parties superflues à l'aide d'un couteau, d'une lime ou d'un cutter. Faites bien attention de ne pas vous couper un doigt, la main ou le pied lorsqu'vous manipulez le couteau ou le cutter.

Utilice las tenazas de corte para cortar piezas. Suavice la porción de exceso con cuchillo o lima. Al tratar las tenazas de corte, cuchillo o lima, etc. tenga cuidado con no cortarse el dedo, mano o pie. Utilice cuchillos para cortar piezas. 然後, 用刀和鉗子等將零件的多餘部分切掉磨光。在使用鉗子, 刀和鎌刀等工具時, 在在有因不注意而割到刀刃

**5 組み立てる前や組み立て中に金属製部品及びプラスチック部品の成形不良による爪や鋭い形状の部品などを手、指、足を切る可能性がありますので取り扱いは注意して下さい。手をはめて下さい。**

Metallic and plastic parts. They may cut your finger, hand or foot if carelessly handled. Wear gloves.

Achten Sie beim Zusammenbau darauf daß Gußnähte und ungleichmäßige Formkanten von Metall und Plastikteilen zuweilen scharfkantig sind wodurch man sich versehentlich schneiden kann. Tragen Sie Schutzhandschuhe.

Avant ou pendant le montage, faire attention aux arêtes coupantes ou aux ébarbures dues au mouillage défectueux des pièces métalliques et en plastique. Elles peuvent couper les doigts les mains ou les pieds si elles ne sont pas manipulées avec précaution. Mettre des gants.

Durante o antes del ensamblaje tenga cuidado con los bordes agudos de las piezas o las rebabas que puedan quedar debido a un acabado irregular de las piezas metálicas y de plástico. Si no tiene cuidado podría hacerse cortes en un dedo en la mano o en el pie. Póngase guantes.

組合之前或組合之中, 金属部分和塑料零件因成形不良而造成尖端, 有時會割破手, 指頭, 腳等, 操作時要特別小心。有時候會被切斷手或指頭。

**6 組み立てる中の部品や碎片は、小さな子供の手の届かない水平な所に保管して下さい。部品や碎片が飲み込むと、息が詰またりして危険です。また、喉が詰り、ためりたりと呼吸困難になることもありますので危険です。While assembling the kit. Place the parts and the cut-off chips on a flat place out of thereach of little children. These pieces may cause suffocation if swallowed. They may also cause poisoning if licked or chewed.**

Legen Sie die Bauteile und die abgeschnittenen Teile beim Zusammenbau au Berghal der Reichweite von Kleinkindern aus verschluckte Plastikgegenstände können zu Erstickungen führen. Daran leckende oder kauende Kinder könnten sich vergiften.

Pendant le montage du kit, placer les pièces et les débris coupés sur une surface plate hors de la portée des enfants. Les pièces peuvent provoquer l'étouffement si elles sont avalées. Elles peuvent également être à l'origine d'unempoisonnement si elles sont léchées ou mastiquées.

Mientras ensambla el modelo ponga las piezas y los restos cortados sobre una superficie plana a la que no puedan llegar los niños pequeños. Estas piezas pueden ahogar a las personas que traguen. También podrán causar envenenamientos si se chupan o muerden.

組合進行中的零件和碎片, 要保管在小孩子的手摸不到的水平地方。万一小孩子吞下零件或碎片會窒息, 是危險的。還有咬一咬或甜一甜, 有時候會中毒, 是危險的。

**7 接着剤を使用する場合は、窓を開けて十分な換気を行ない、近くで火の使用も避け下さい。**

If you desire to use an adhesive, open the window for sufficient amount of fresh air. Avoid using fire nearby.

Falls Sie allerdings Klebstoff verwenden, sollten Sie bei offenem Fenster und nicht in der Nähe offener Flammen arbeiten.

ouvrez la fenêtre pour avoir une ventilation suffisante. Evitez l'usage à proximité d'un feu.

Si usted desea utilizar adhesivos, abra las ventanas de la sala para que entre suficiente aire fresco. Evite el fuego.

但是要使用強力膠時。必須打開窗戶充分換氣,也要避免在附近使用火。

**8 本キットを塗装して組み立てる場合は、窓を開けて十分換気を行なって下さい。中毒になる危険があります。又、近くでの火の使用も避け下さい。**

When painting and assembling the kit, open the window and keep the room well ventilated so that you may not be poisoned by gas. Also avoid making a fire nearby.

Bei Lackierung und Montage des Satzes des Fenster öffnen und den Raum gut gelüftet halten, um das Einatmen von gesundheitsschädlichen Dämpfen zu vermeiden. Außerdem darf sich kein offenes Feuer der Nähe befinden.

Pour peindre et monter la maquette, ouvrir la fenêtre et bienérer la maquette pour éviter d'être empoisonné par le gaz. Also évitez encender feux cerca de donde hace el ensamble.

要塗漆本套組合件時, 請打開窗戶充分換氣。有中毒之危險。還有請避免在附近使用火。

**9 デカールはハサミで切りとり、水に20秒位つけてから貼ります。**

Using a pair of scissors, cut around the decal you wish to affix. Immerse the decal in water for about 20 seconds, and then place it over the spot at which it is to be affixed. Carefully, slide out the base paper from under the decal, leaving the decal directly affixed to the model.

Mit Schere das Dekalkierpapier ausschneiden; das ausgeschnittene für etwa 20 sorgfältig abnehmen. halten, dann es auf die Klebstelle am Modell legen und die Unterlage sorgfältig abziehen.

Découpez un décalque avec des ciseaux et laissez-le tremper 20 secondes dans l'eau froide. Puis, appliquez-le à l'emplacement indiqué et enlevez délicatement le papier.

Usando un par de tijeras, corta alrededor de la calcomanía que quiere pegar. Empape la calcomanía en agua por unos 20 segundos, luego la coloque sobre el punto a pegarse. Deslice el carlón debajo de la calcomanía, dejando la calcomanía directamente pegada al modelo.

用男子將圖案剪下, 20秒鐘, 然後, 小心地把圖案背後的底紙揭下來, 將圖案貼好。

## ■ 本キットで使用する塗料

### ● キットの指定塗料

『株式会社GSIクレオス』社製です。

● H口は、「水性ホビーカラー」

■は、「Mr.カラー」の塗料番号です。

### ● キットの指定塗料番号は

参考にご利用下さい。

H[1]	1	ホワイト	WHITE	WEIB	BLANC	BLANCO	白色
H[2]	2	ブラック	BLACK	SCHWARZ	NOIR	NEGRO	黒色
H[5]	5	ブルー	BLUE	BLAU	BLEU	AZUL	藍色
H[8]	8	シルバー	SILVER	SILBER	ARGENT	PLATA	銀色
H[9]	9	ゴールド	GOLD	GOLD	OR	ORO	金色
H[12]	33	つや消しブラック	FLAT BLACK	MATT SCHWARZ	NOIR MAT	NEGRO MATE	啞黑色
H[18]	28	黒鉄色基本色	STEEL	STAHL	ACIER	ACERO	黑鐵色
H[39]	67	パープル	PURPLE	PURPUR	POURPRE	PURPURA	紫色
H[40]		フラットベース	FLAT BASE	MAT GRUNDIERUNG	BASE MAT	BASE MAT	啞光劑
H[87]	75	メタリックレッド	METALLIC RED	ROT METALLISCH	ROUGE METALLIQUE	ROUGE METALICO	金属紅色
H[88]	76	メタリックブルー	METALLIC BLUE	BLAU METALLISCH	BLEU METALLIQUE	AZUL METALICO	金属藍色
H[A]		半つや消しブラック(セミグロスブラック) H[2] + H[40]					
H[B]		ボディカラー(ブルー) H[5] 80% + H[39] 20%					

## ■ 使用マークの意味

デカールをはります。  
Apply decal.  
Aplicar el vinilo.  
Colgar la calcomanía.  
貼上水印紙。

どちらかを選びます。  
Optional parts.  
Piezas al gusto.  
Selcciónar uno.  
可以選擇使用。

接着はしません。  
Do not cement.  
Nicht kleben.  
Ne pas coller.  
No pegar.  
不合點貼。

反対側にもあります。  
Repeat for opposite side.  
Wiederholung für gegenüber-gende Seite.  
Répétition de la page précédente.  
También en el lado opuesto.

注意してください。  
Besondere Beachtung schenken.  
Ken (Vorsicht)  
Faire très attention (Prudence)  
Tenga cuidado  
小心留意。

2組つくります。  
Make 2sets.  
2 Satze erstellen.  
Realizar dos piezas.  
Erasable dos juegos.  
同様の製作2套。

### ■ 組み立て

**⚠ 組み立てには特に指示がある場合を除いて接着剤を使用して下さい。 USE GLUE TO ATTACH PARTS UNLESS OTHERWISE INDICATED.**

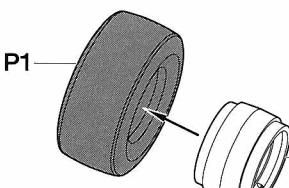
### ■ 組立てについて : 組立て図中の色表示

□ …ランナーから切り取る部品

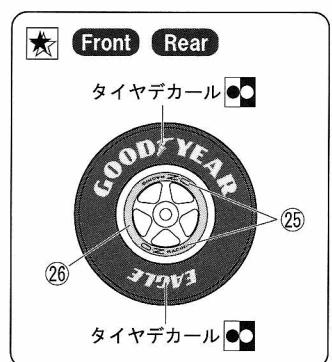
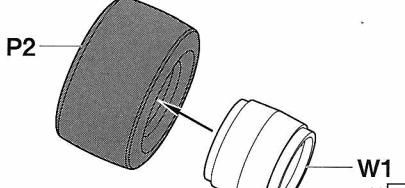
□ …前項目すでに組んである部品

## 1 タイヤ

Front x2

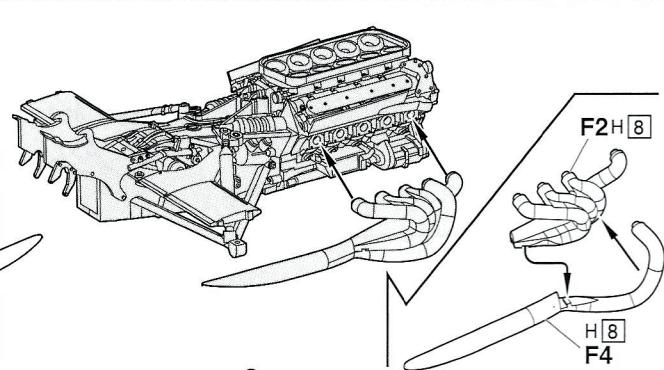
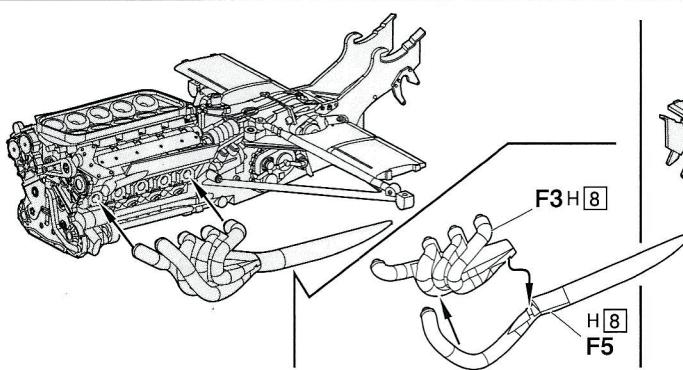
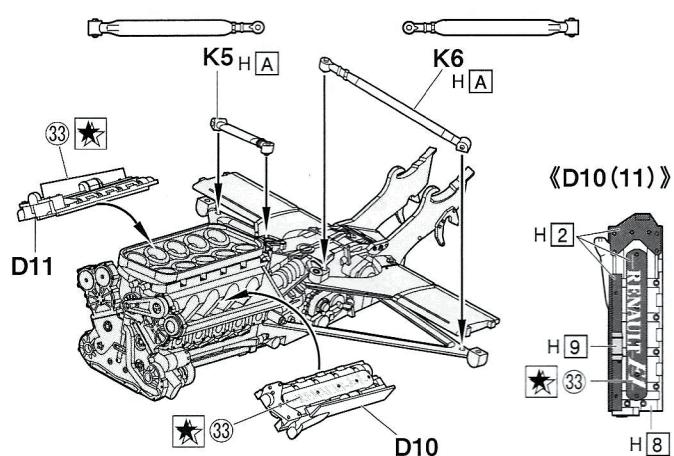
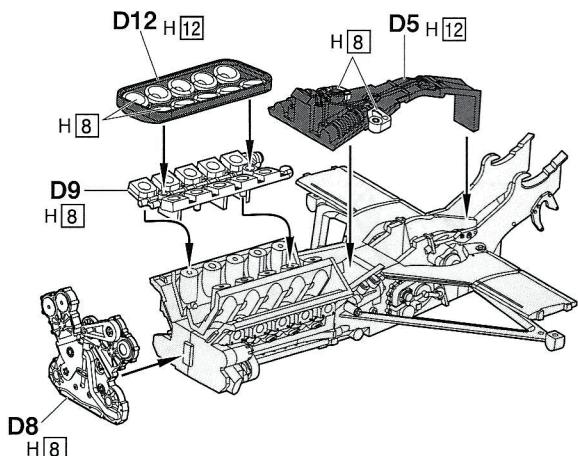
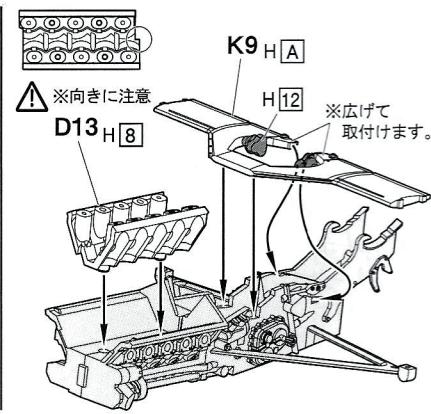
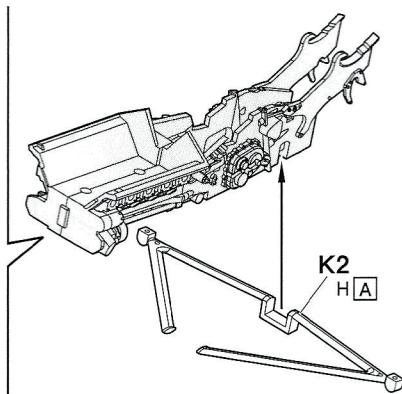
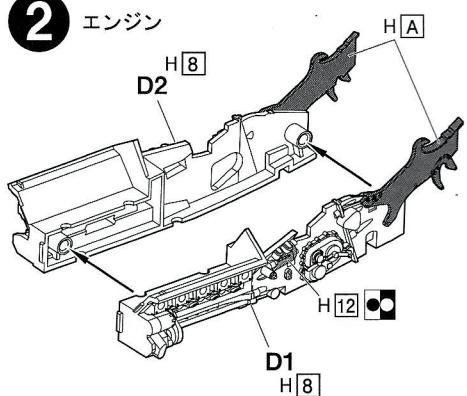


Rear x2

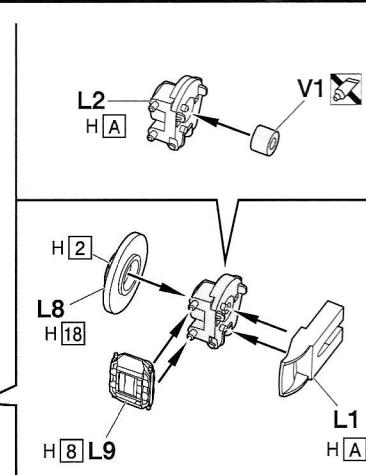
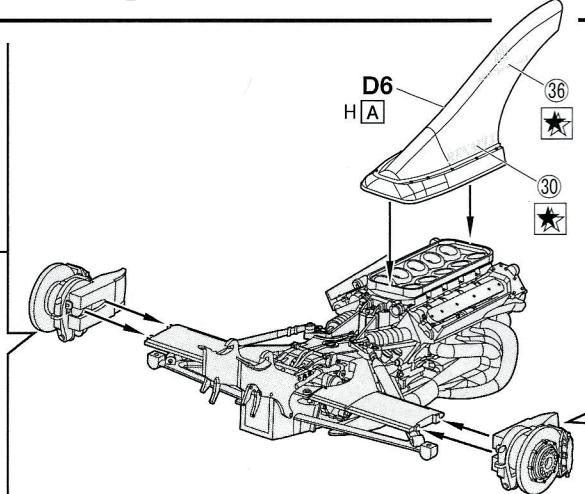
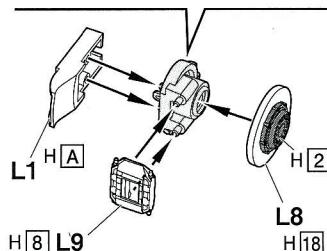
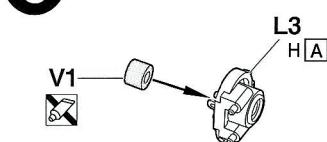


**2**

エンジン

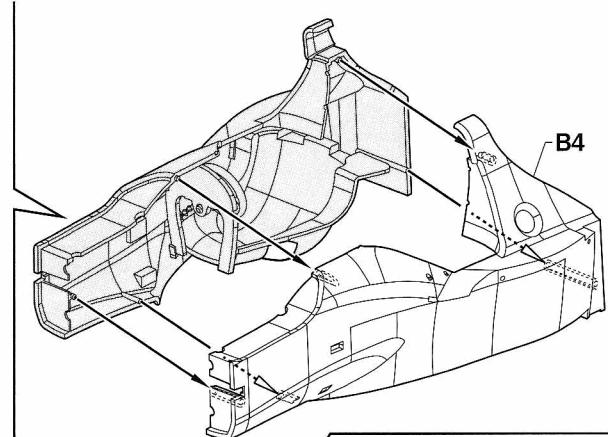
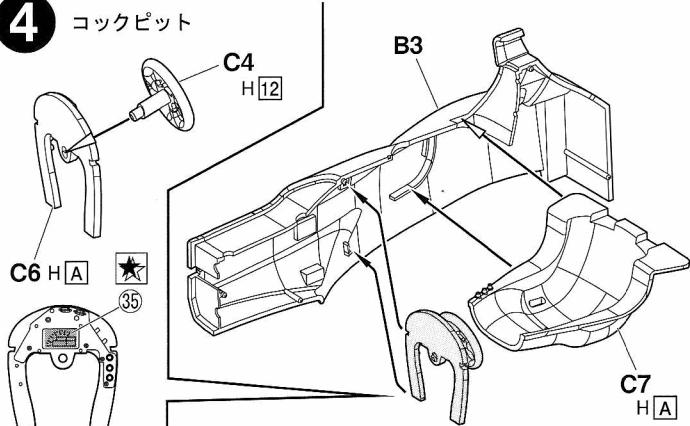
**3**

リヤアップライト



**4**

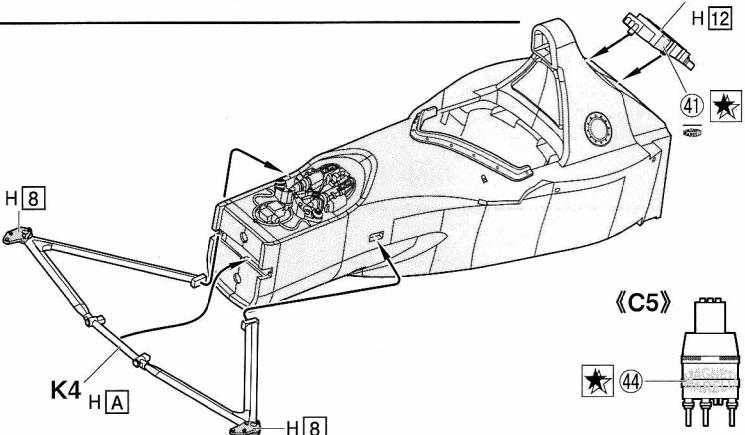
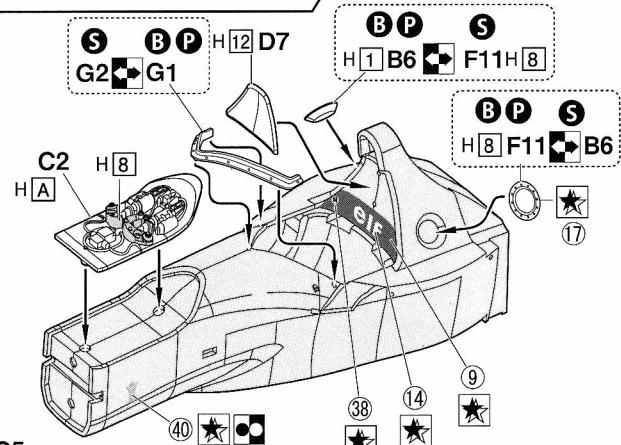
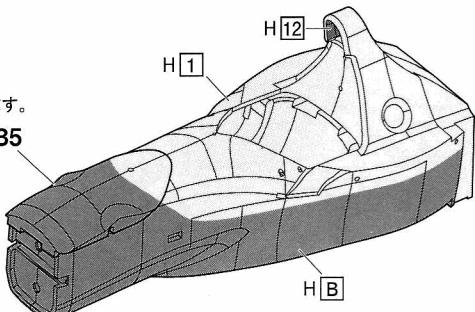
コックピット



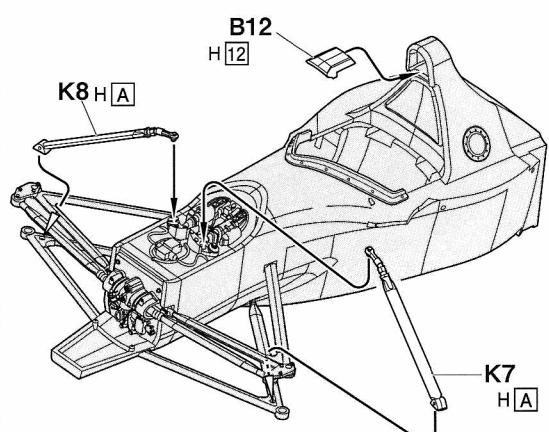
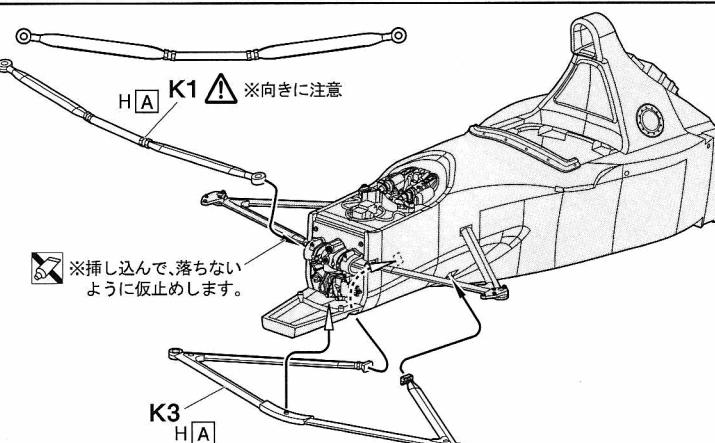
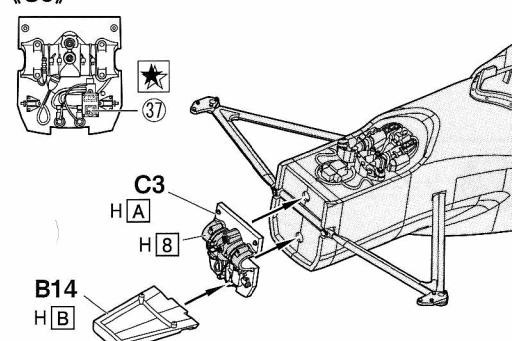
## 【ボディの塗り分け】

※デカール⑤のラインの境い目を参考に塗り分け位置を決めます。

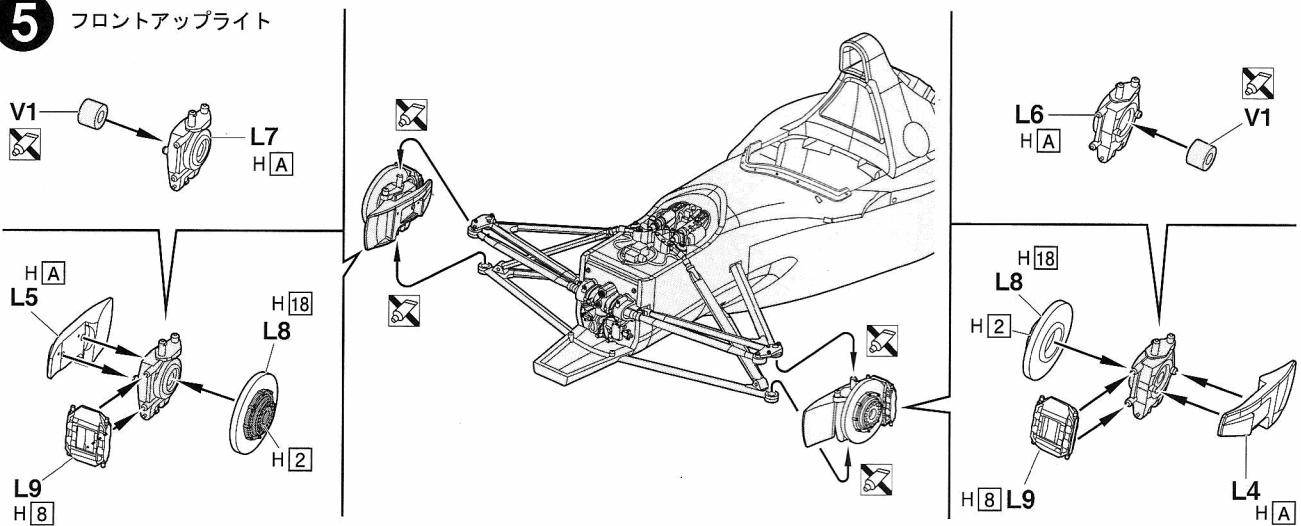
※仮止めします。



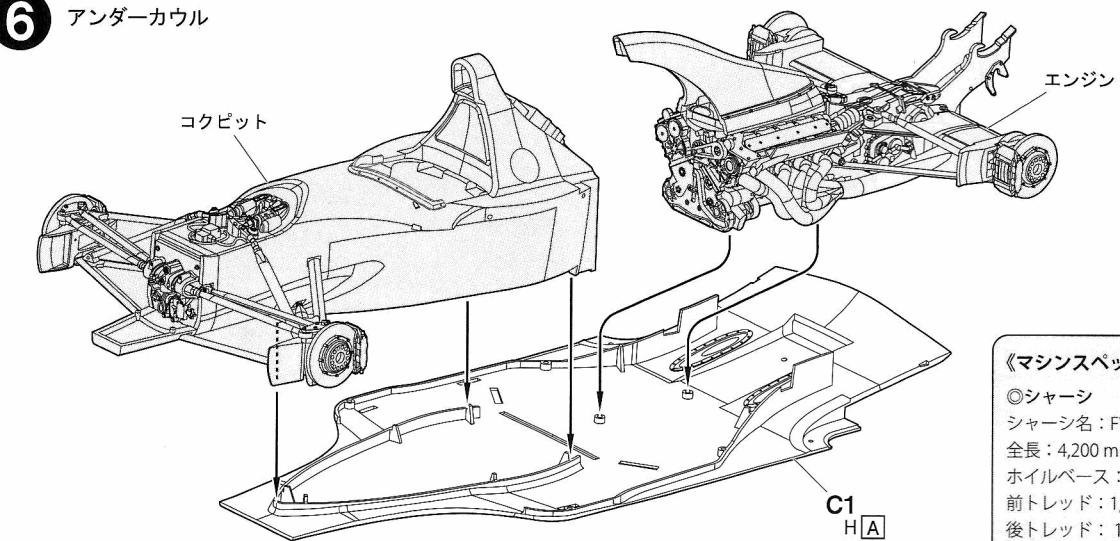
《C3》



## 5 フロントアップライト



## 6 アンダーカウル



### 《マシンスペック》

#### ◎シャーシ

シャーシ名：FW16

全長：4,200 mm

ホイールベース：2,990 mm

前トレッド：1,670 mm

後トレッド：1,600 mm

クラッチ：AP

ブレーキキャリパー：AP

ホイール：O・Z

タイヤ：グッドイヤー

#### ◎エンジン

エンジン名：ルノー RS6

気筒数・角度：V型10気筒・67度

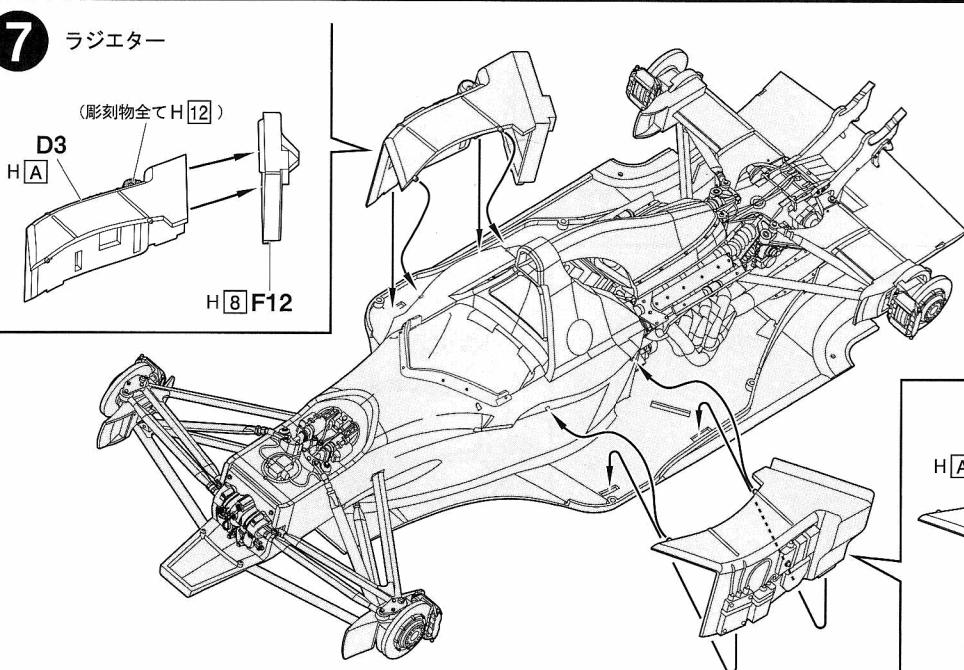
排気量：3,500cc

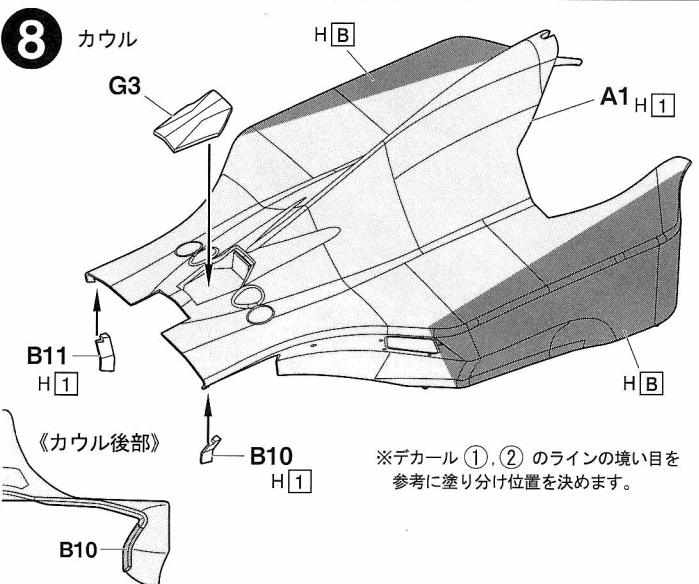
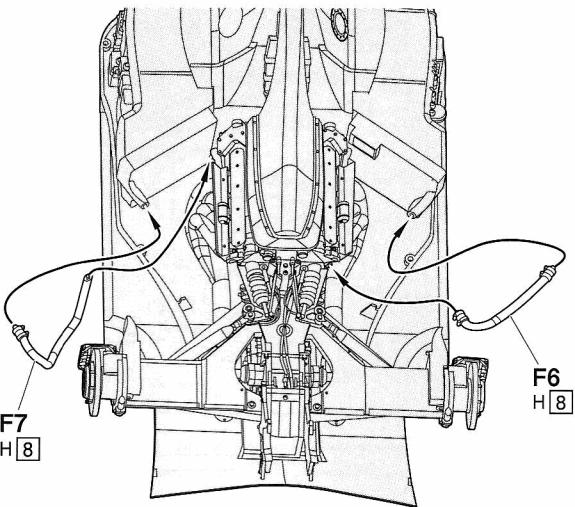
スパークプラグ：チャンピオン

ギヤボックス：6速セミオートマチック

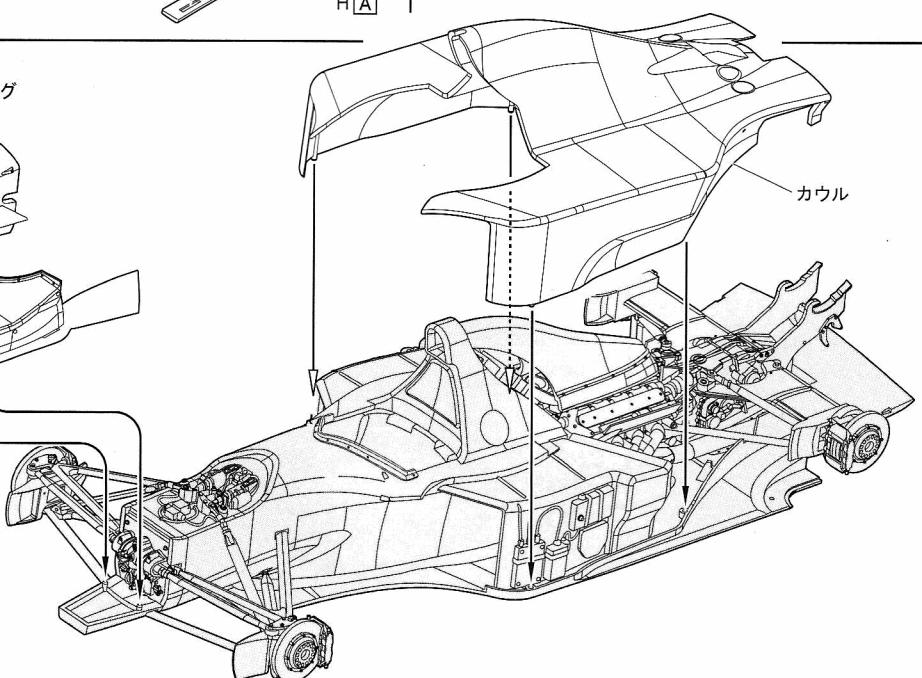
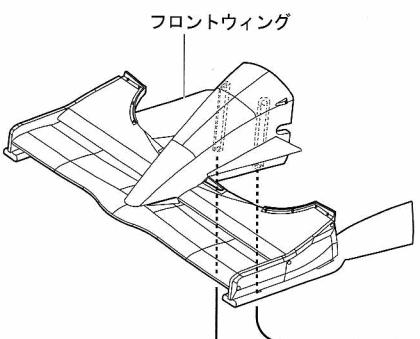
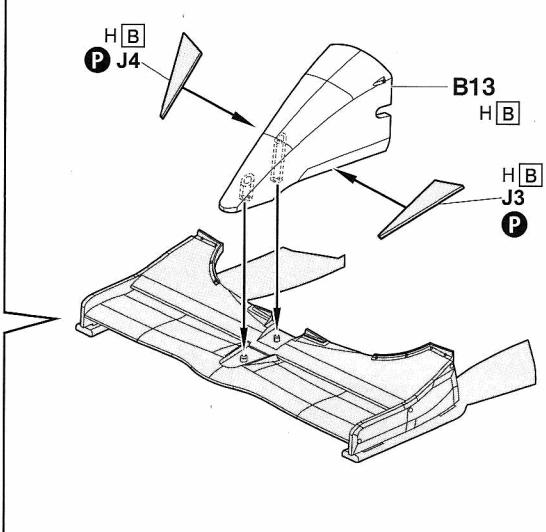
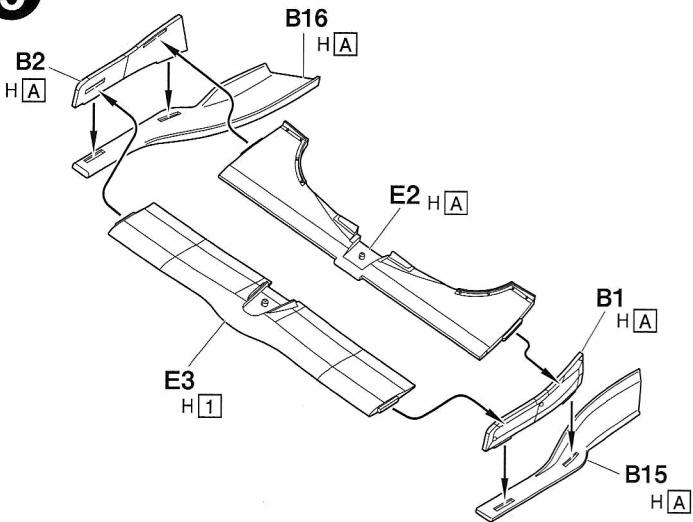
燃料・潤滑油：エルフ

## 7 ラジエター

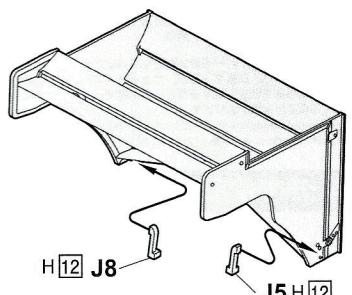
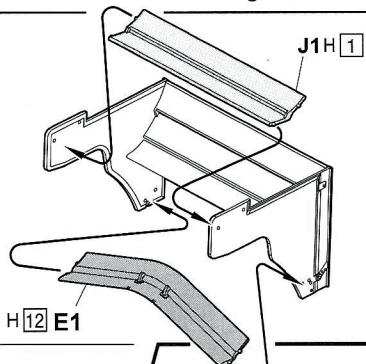
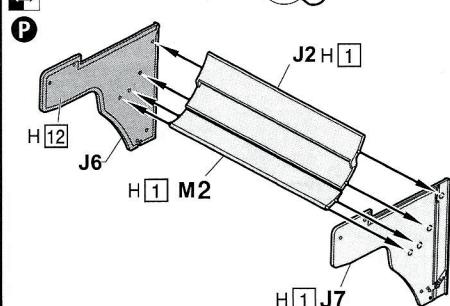
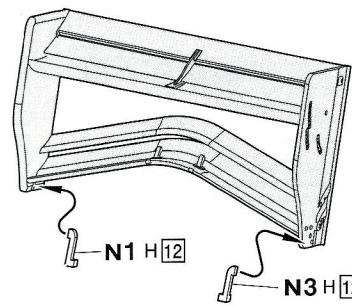
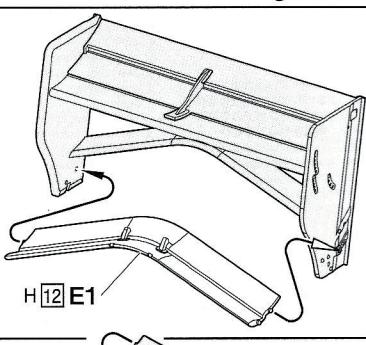
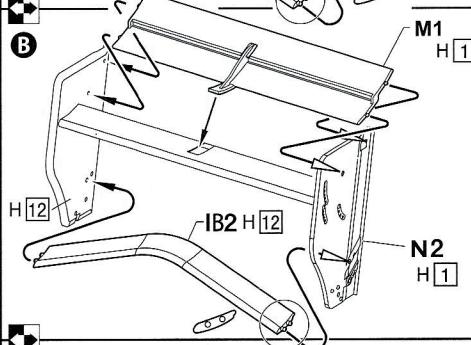
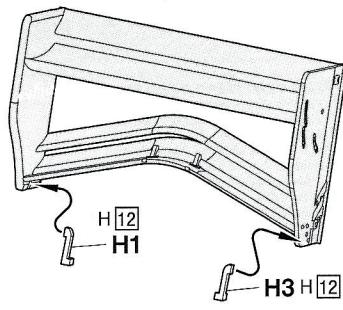
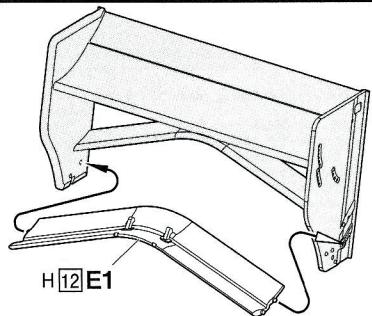
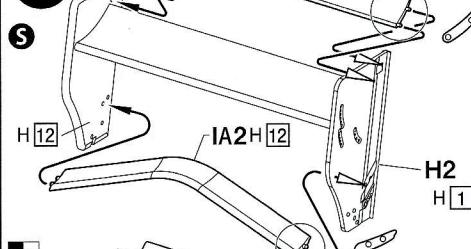




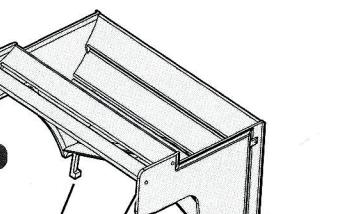
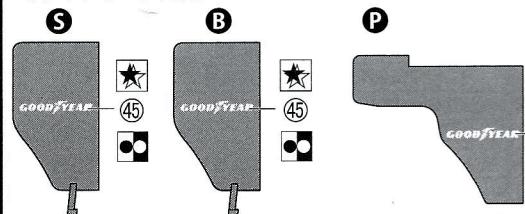
**9 フロントウィング**



10



-《リヤウイング内側》-



11

タイヤの取付け

完成  
Finish